I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 613/74

af 20. marts 1974

om åbning, fordeling og forvaltning af et fællesskabstoldkontingent for visse fedtstoffer og olier udvundet af fisk og havpattedyr

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelsen af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 28, og

ud fra følgende betragtninger:

De industrier i Fællesskabet, der forarbejder fedtstoffer og olier udvundet af fisk og havpattedyr lider af forsyningsvanskeligheder; for at lette virksomhedernes tilpasning og muliggøre deres mest hastende forsyning med de pågældende produkter på bedst mulig måde er der grund til at nedsætte satsen i den fælles toldtarif inden for rammerne af et toldkontingent;

da størrelsen af et sådant kontingent er meget beskeden i forhold til Fællesskabets virkelige behov, bør der, uden at toldkontingentets fællesskabskarakter fraviges, fastsættes en udnyttelsesordning på grundlag af en fordeling mellem medlemsstaterne, som særlig tager hensyn til de stater, der i de seneste år har måttet skaffe sig deres forsyninger ved import, nemlig Det forenede Kongerige, Danmark og Irland,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Indtil den 31. december 1974 suspenderes satsen i den fælles toldtarif for nedennævnte varer til 10 % inden for rammerne af et fællesskabstoldkontingent på 20 506 tons.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse
ex 15.12	Animalske og vegetabilske fedtstoffer og olier, helt eller delvis hydrerede, eller størknede eller hærdede ved andre processer, også raffinerede, men ikke yderligere bearbejdede: ex B. I andre tilfælde: — Fedtstoffer og olier, der udelukkende hidrører fra fisk og havpattedyr

De nye medlemsstater anvender toldsatser, beregnet i overensstemmelse med de bestemmelser, der er fastsat på dette område i tiltrædelsesakten.

Artikel 2

Det i artikel 1 nævnte fællesskabstoldkontingent fordeles således mellem medlemsstaterne:

	(i tons)
Det forenede Kongerige	10 000
Danmark	9 000
Irland	1 500
Benelux	3
Tyskland	1
Frankrig	1
Italien	1

Artikel 3

1. Medlemsstaterne træffer alle egnede foranstaltninger for at sikre de importører af de pågældende varer, der har hjemsted på deres område, fri adgang til de kvoter, som er tildelt dem.

2. Udnyttelsesgraden af medlemsstaternes kvoter konstateres på grundlag af indførslerne af de nævnte varer, som er forelagt i tolden med angivelse til fri omsætning.

Artikel 4

Medlemsstaterne underretter regelmæssigt Kommissionen om de indførsler, som faktisk er afskrevet på deres kvoter.

Artikel 5

Medlemsstaterne og Kommissionen arbejder snævert sammen for at sikre, at denne forordning overholdes.

Artikel 6

Det i denne forordning fastsatte toldkontingent åbnes for året 1974.

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 20. marts 1974.

På Rådets vegne

W. SCHEEL

Formand